

suscripción
En la capital: 450 ptas. trimestre
Id. fuera de España: 5 id. id.
Id. fuera de España: 18 id. semestre
Id. un año en oro: 25 id. id.
Id. un año en oro: 75 id. trimestre
Id. extranjero: 75 id. trimestre
Todo pago se entiende por adelantado.
Redacción y Administración, calle del
Gresu, 4. 3.ª

LA LUCHA

Anuncio
En la 1.ª página una peseta la línea.—En la 2.ª, 75 céntimos.—En la 3.ª, 50 céntimos.—En la 4.ª, 25 y a los suscritores 12 céntimos.—Anuncios mortuorios en la 4.ª página, desde cinco pesetas en adelante, en adelante.—C comunicados y remitidos de 150 a 5 pesetas a la línea.— Juicio de la Administración.
Corresponsal en París para anuncios y reclamaciones, A. LORETTI, 61, Rue Caumartin.

AÑO XXV Se publica todos los días, excepto los siguientes días festivos. **GERONA, martes 15 de octubre de 1895** NUMEROS SUELTOS **25 céntimos** **N. 5.698**

CRÓNICA INTERNACIONAL

Terminada la recolección de los cereales en casi todos los sitios de Europa, poco a poco vamos leyendo las estadísticas que tratan de los rendimientos de la cosecha actual.

En general se puede calificar de buena en los Estados europeos; observando que hay un exceso de producción de trigo comparado lo obtenido en una cosecha con la de año siguiente, siendo esta la causa de la depreciación persistente de este cereal. Por nuestros labradores se creyó que la baja afectaba a España y no es así dada la inmensa producción del cereal y las quejas continuadas así de Francia como de los Estados Unidos de América.

En España se produce poco y caro, mientras en Francia, Bélgica e Italia se ha abaratado el coste de producción por el cambio continuo de los sistemas de cultivo, poniéndose en condiciones de luchar con los Estados del norte de América. Estos han llegado al máximo de producción y hoy empiezan a luchar contra el imposible de dar colocación a sus productos. Hasta ahora han tenido la fortuna de encontrar mercados en Europa, porque produciendo tan barato y siendo el transporte marítimo de tan pequeño precio, han podido sostener la competencia con sus similares los trigos europeos; pero no está larga la fecha en que huirán de nuestros mercados por efecto de la aglomeración de nuestras propias existencias.

La depreciación de los cereales no es exclusiva de España, sino que se puede afirmar que abarca al mundo entero. Comprende, a más de los cereales, los principales artículos de consumo, así industriales como agrícolas.

La extensión y gravedad de este fenómeno ha motivado notabilísimos estudios de renombrados economistas, que se han tomado la impropia tarea de recoger copiosos datos a fin de ponerlo bien en claro. Los dos trabajos más recientes que conocemos se refieren a Inglaterra y comprenden hasta una buena parte del año pasado y son los publicados, según el plan ideado por Jevons en 1863, por el *Economist* y el *Statist*, agrupando el primero los 22 principales artículos de consumo y 45 el segundo, tomando por base aquel el precio medio de 1846-50 y de 1869-77 este.

Como se trata de artículos de desigual circulación y valor, el precio medio no da idea de la baja que han sufrido algunos de los artículos agrupados; pero el compilador de los precios publicados por el *Statist*, monsieur Samerrack, consigna bajas en los trigos desde la fecha que tomó por base hasta ahora, de 52 a 53 por 100 en los Estados Unidos, y hasta de 55 en Inglaterra; y calcula que de 1850 a 1870 al par que la producción en Inglaterra aumentó anualmente un 2% por 100, los valores experimentaron, por lo general, un alza de 15 a 20 por 100; mientras que de 1870 a 1885 bajaron un 30 por 100, a pesar de que la producción solo aumentó al año. La baja de los precios de entonces acá ha sido tan precipitada como extraordinaria.

Siendo Inglaterra el principal mercado del mundo, la gran nación intermediaria que reparte los productos de todas las latitudes y la que da la norma del crédito por el desarrollo enorme de sus negocios en todos los países, es natural que la baja refluiera a éstos y se hiciera general, creando una perturbación profunda en las transacciones así exteriores como interiores. Debía influir tanto más en la baja del precio del trigo, cuanto que solo para su consumo absorbe más de un 60 por 100 del tráfico internacional de este cereal. El doctor Soetter hizo un trabajo análogo sobre

el valor de 100 artículos en el mercado de Hamburgo, así como en Suiza monsieur Simon y Wabras para 20 artículos de gran consumo y la baja de los precios ha ido cada vez en aumento.

No tenemos noticias de trabajos estadísticos llevados a cabo en otros países; pero por los datos sueltos que hemos podido recoger, se puede inferir que los precios de los principales artículos agrícolas han bajado en el indicado periodo de 40 a 50, figurando a la cabeza el trigo. Así es que hoy, los productores de la Australia, de la India, de la Argentina, etc., necesitan exportar más de doble cantidad de trigo y lana, por ejemplo, para obtener los mismos beneficios que entonces.

Es, pues, notorio el fenómeno de la general baja de los principales artículos de consumo, principalmente en materia bruta, y sobre todo, en los trigos. Si este fenómeno fuera pasajero, cabría resignarse ante la expectativa de mejor porvenir; pero ya hay indicio de la vuelta de los anteriores precios sino que, por el contrario, todas las probabilidades son de que la baja actual constituirá un estado definitivo, salvo circunstancias excepcionales.

Asistimos a una transformación general del mundo. Ya apenas hay tierras desconocidas en el planeta y hasta los más remotos pueblos, los más apartados e incommunicados con Europa, se apresuran a tomar parte en el concierto general de las naciones, abriendo sus puertos y buscando el mercado internacional, y a medida que van despertando a la civilización centenares de hombres que pueblan el globo, su punto de mira es la vieja Europa donde hallan sus mejores mercados. Poco aptos todavía para la vida industrial que requiere grandes capitales y un grado superior de cultura, sus progresos se traducen en productos de la tierra, que vienen a ofrecerse a nuestro continente a precios cada vez más bajos.

El resultado de esa transformación económica del mundo va siendo y será cada vez más un excedente en la producción agrícola. Esta es la causa principal de la baja de los precios, en especial de los cereales.

Tiene la Unión Americana una superficie laborable de 927 millones de hectáreas, y dispone de medios de arrastre más fáciles y baratos que ninguna otra nación. De esta inmensa superficie destina 15 millones de hectáreas solo para el cultivo del trigo. Su producción, pues, de trigo, es de unos 206 millones de hectolitros, destinando unos 100 a la exportación.

Siguen a los Estados Unidos los trigos de Rusia, Estados Danubianos, Turquía e India Inglesa. Solo el imperio ruso se calcula que dispone de una cantidad de trigos para exportar que oscila entre 37 y 40 millones de hectolitros. A los Estados Danubianos les sobra bastante más de la mitad de su producción, y la India tiene un sobrante de 8 a 10 millones.

Ante producción tan enorme no es posible la lucha con una agricultura como la española y, mal que nos pese, vendrá la baja y con ella la ruina.

Ob. Bopher.
Madrid 12 octubre de 1895.

ZARAGOZA

(Del Nuevo Mundo)

Mejor que de Madrid, que no es «castillito famoso» ni alivia el miedo al rey moro ni siquiera al más insignificante de los moros de rey, puedo decir de Zaragoza que «arde en fiestas en su Coso», porque allí sí que hay cosa de verdad, largo, dilatadísimo, principal arteria de la ciudad, desde el extremo bajo donde se albergan con sus cachiporras los gigantes de la audacia, hasta las piedras del Coso con la

plaza de Magdalena y la antigua universidad.

Y ya que mi humilde persona, a pesar de las ganas, no puede trasladarse a orilla del Ebro por haber sido imposible ultimarme con los banqueros franceses ni mucho menos con los ingleses, permítame el lector que al contentarme con el deseo, lleve mi pluma allá donde fué siempre mi afición y deje por un día de entregarme a las letras para agarrarme a una treta sola, a la más preferida y adorada, a la jofa en suma.

No creo con esto desviarme de la actualidad que debe ser en estas páginas mi único campo de operaciones. A Zaragoza va la cuarta parte del ministerio, los consejeros de Fomento y Ultramar, aquel de Tortosa, es decir, ribereño del Ebro y éste del propio Zaragoza. Allí va también el nuncio de Su Santidad que en Vitoria bendijo a las tropas expedicionarias y en la antigua Cesar augusta bendecirá a la «tropa aragonesa» del cantar; allá va el ilustre Echegaray, hijo de aragones y entusiasta de aquella tierra, e infinidad de gente que vale y pesa mucho, periodistas de altura, escritores de empuje, madrileños y catalanes adinerados que no ha de verse defraudados en su viaje si esperan encontrar una ciudad hermosa que luce en sus modernos barrios todos los esplendores del progreso y conserva en las posadas del barrio de San Pablo y en los caserones del río toda la pureza de sus costumbres, todo el vigor de los almogabares y toda la frescura de ingenio satírico, socarrón y profundo, pero no ofensivo ni chocarrero.

Allá se juntarán el entusiasta turista que recorre un pueblo y otro por amor al arte y el sencillo baturro llevado en alas de su devoción a la Virgen; el campesino ansioso de ver «señorío» y el señorito impaciente por ver baturros; los forasteros del campo se reirán de los forasteros de la ciudad, viéndoles abrir la boca ante un cachirulo bien atado, unas pargatas bien ceñidas o un ajustador con botones de plata, y los forasteros de la ciudad se reirán de los forasteros del campo, viendo con cuanta paciencia y pachorra se pasan la tarde en la plaza de San Francisco contemplando como se elevan los aerostáticos protestos, los «tocinos que vuelan» como dicen allí.

Y así se juntan y encadenan los baturros que van a ver la Virgen, los madrileños que van a ver baturros, los ratas que van en pos de los madrileños y los inspectores que salen en pos de los ratas.

De un par de años acá la concurrencia para las fiestas de Zaragoza ha aumentado de un modo extraordinario: las cosechas van malas, eso sí, pero en cambio, los trenes están baratísimos y las serias compañías de ferro-carriles se empeñan en competencias de amor propio como los vendedores de la calle.

Si la línea de Barcelona por el Norte pone el billete a cinco pesetas ida y vuelta, la compañía de los directores rebaja la tarifa a 2'50; si la otra se quema y lo pone a seis reales, ésta se líja la manta y la tarifa a la cabeza llevando gratis a los viajeros como ocurrió el año pasado.

Así es que este año no sé que va a ocurrir como las compañías ferrocarrileras no den dinero encima.

Los forasteros se han acostumbrado a ir en el machito—no andan mucho más los trenes especiales—y esperan que «los que inspeñan el tren» como llaman allí a todos los empleados de ferro-carriles—les regalen en la taquilla además del billete de ida y vuelta, un *tendido* para los toros; la merienda para el camino y «una virgencica del Pilar muy bonita» como pregonera hace años la vieja vendedora de la estación de las Caetas.

Pero aún hay baturros netos apegados a lo antiguo y acostumbrados a montar en la burra para hacer el viaje a la capital huyendo de los caminos de hierro, porque como ellos dicen:

Con esto de los palicos y telingratos de alambre, cor estos carros cerriles nos mata el gobierno de hambre.

Toman la vía férrea cuando el burro puede andar por ella mejor que por el camino; más si acaso el tren se aproxima por detrás y la máquina silba para que se aparte el jinete, éste grita sin volver la cabeza:

—¡Chuffa! ¡chuffa! ¡cómo no te apartes tú!

Al entrar en Zaragoza por la puerta de Santa Engracia, advierte que pasa un río por las cercanías y pregunta a su acompañante:

—¡Chiquio, ¿este es el Ebro?

—¡Quié el Ebro! ¡la Gueroa y gracias!

En efecto, el Huerba pasa por aquellas vecindades haciendo los cimientos del colegio de jesuitas y del nuevo edificio para la Facultad de Medicina.

Apenas penetra en la ciudad, comienzan los trabajos del infeliz baturro.

Cree que el paso es la carretera y entra con la burra por en medio de él hasta que un municipal le ataja diciéndole:

—¡Una peseta de multa!

—¿Por qué?

—Porque la burra no puede ir por en medio sino por los costados.

Se echó mi hombre a un lado después de pagar la peseta, pero llega al Coso y después de reflexionar un rato toma por la ácara.

—¡Una peseta de multa!—le grita otro municipal.

—¡Rediez! ¿otra vez? ¿y por qué?

—Porque con la burra no se puede ir por los costados sino por en medio.

Con lo cual robustece el hombre su idea de que en las ciudades todos son engaños y saca dineros.

Este año hay que ir a los toros, so pena de pasar por mal zaragozano.

Se acabaron, es verdad, aquellos tiempos en que *Frascueto* y *Lagaritijo* mataban cuatro toros por la mañana y seis por la tarde, pero tenemos un espada de la tierra a quien acaban de dar en Madrid la alternativa.

El Villar, ¡un torero aragonés! ¿habráse visto cosa semejante? ¿será caso de enseñarlo en la feria junto a la muja gorda?

Mucho me temo que la apoteosis del *Villita* sea ejemplo funesto en mi tierra sosegada y tranquila.

Cuando *Christavin* derrotó a *Bargossi*, en todos los pueblos de Aragón salieron andarines a docenas y él pudo formar con los corredores todo un cuerpo colegiado, sin contar con los zurripatos.

Si ahora las corrientes del estímulo van por el toro, ¿sabe Dios la que se nos viene encima!

Y no dudo yo que si el baturro se empeña en matar toros los matará, como le dejan.

Por el sistema de aquel que pescaba barbos con una tranca.

—Pero hombre, ¡así pescará usted muy pocos!

—Pocos pero ¡el que pesco!

Luis Royo Villanova.

Desde Madrid

Los fusionistas van estando dispuestos a sacrificarse para empuñar nuevamente las riendas del poder y así lo aseguran muy formalmente, esperando que no sea este gobierno el que haga las próximas elecciones, porque al paso que vamos, pronto España será un foco de rebelión. En Barcelona, desordenes; en el Ferrol, disturbios; en el ayuntamiento de Madrid un alcalde que se ve obli-

gado a presentar la cuestión de confianza en los ministerios, ministros como el de Hacienda y Ultramar que realizan una operación de crédito ilegal y de gran perjuicio para el país y, en total, un gobierno que no impide se extienda la insurrección de Cuba.

Así no es posible continuar. Gobernantes que con su proceder dan lugar a que ocurra todo esto, no pueden ni deben seguir en el poder.

Pensamos que esto es exagerar y creemos que el jefe de los fusionistas y éstos, dirán lo que dicen por hablar de algo, pues si hablaran sinceramente, es decir, convencidos de lo que dicen, y si lo dicen por hacer propaganda para que en día más ó menos próximo sean llamados a gobernarlos, este es el momento oportuno para advertirles que no les conviene ahora expresarse en el sentido que lo están haciendo.

Hoy más que nunca está el partido liberal desorganizado, y pregonar su buena organización y la perfecta armonía que existe entre todos los elementos que le componen para hacernos ver una fuerza que no tiene el partido, más que anuncio beneficioso es perjudicial, porque si el que no sepa las divisiones que separan a los fusionistas unos de otros y creyendo lo que se dice (en broma seguramente) mira para observar si, en efecto, los liberales están en disposición de gobernarlos, va a ver que cada liberal opina a su manera en cada cuestión que surge, que no hay unidad de criterio, que hay en el partido quien llega hasta a pensar hoy por hoy, más conservador que liberalmente y que así las cosas, el fusionismo está punto menos que imposibilitado para encargarse del poder.

Esto no puede producir, en nadie el deseo de que los liberales se sacrifiquen gobernándonos.

Además, lo que ellos dicen que es la serie de causas suficientes para que salgan los conservadores podrá ser muy cierto; pero que, ¿no ha ocurrido nada de lo que ahora ocurre en tiempo de los fusionistas?

El desorden surge a cada instante, la guerra de Cuba no podrán decir que se debe a los canovistas y si en el municipio madrileño hay un alcalde que tiene frente a sí a varios ediles con los que no puede hacer otra cosa que dimitir ó someterse a una voluntad que no hay, por lo visto, quien resista; en la época de los que ya están deseando el poder también había desórdenes y guerra en Cuba y alcaldes que han dimitido, porque, (sin que sea necesario ni útil explicar aquí los motivos) se han encontrado en la precisión de hacerlos.

Así, pues, si para evitar todo esto es por lo que el señor Sagasta y sus amigos dicen que serán gobierno, parecemos que están equivocados y que no perjudicarán con cuanto digan a los conservadores. Pero si esto se puede casi asegurar, no puede afirmarse.

En cambio, la afirmación si se puede hacer comparando. El señor Cánovas, está suficientemente probado que se agiganta y fortalece en momentos de gravedad; el señor Sagasta se debilita; así como, mientras el señor Sagasta resuelve las cuestiones fáciles, al señor Cánovas le hacen abandonar el gobierno.

Ahora bien: con guerra en la Gran Antilla, con desórdenes en Barcelona y en el Ferrol y con los republicanos que no cesan en su labor de embaucar a la gente para que promueva algaradas, no puede decirse que lo que ocurre es leve. Se necesita en el gobierno un jefe que sepa mantener el principio de autoridad como lo exigen los acontecimientos que estamos presenciando. ¿Lo mantendría el señor Sagasta? Si quería que en Barcelona reinase el orden, ó habría de imponerlo con la fuerza ó acceder a lo que piden los estudiantes, en cuyo caso faltaría a lo dispuesto por la ley. Si hubiera permitido que el *Infanta María Teresa* reparase sus averías en Ferrol, tampoco había ahora disturbios, es verdad, pero perjudicaría a la nación toda pagando por la reparación de un buque doble ó acaso triple cantidad de la que se pagará reparándole en Bilbao. Y si hubiera de encargarse de sofocar la insurrección cubana, ¿cómo lo haría, si ha censurado no hace mucho tiempo el que se manden a Cuba todas las fuerzas que se han enviado? ¿Iba a combatir a los insurrectos sin tropas? ¿Iba a impedir que la insurrección aumentase, cuando una de las causas que le hicieron abandonar el poder fue la de observar que lo de Cuba se ponía feo?

Quizá los periódicos amigos del señor Sagasta le defiendan ahora y afirmen que es conveniente suba el jefe liberal al poder en seguida, pero de que así se diga ó que así se haga, hay una diferencia muy notable.

Cuanto más se agraven las cosas, es muy

posible que más se aseguren los conservadores en el poder.

Y si no, al tiempo.

Carmón.

12 de octubre de 1895.

ISABEL II

Con motivo de haber cumplido años la reina de España cuatro días hace, recuerda un colega madrileño varios datos curiosos para los que nacieron después de la revolución de septiembre, y que creemos leerán con gusto nuestros lectores.

Nació doña Isabel el 10 de octubre de 1830: tiene, por lo tanto, 65 años; fué proclamada reina cuando no tenía más que tres, y ocupó el trono hasta poco antes de cumplir los 38, y hace veintisiete que vive casi siempre en París, habiendo pasado en España cortas temporadas.

El 10 de octubre de 1816, esto es, a los 16 años, se casó con su primo don Francisco de Asís, y ha tenido ocho hijos: el primero que murió al nacer; el rey don Alfonso XII; la infanta doña Pilar, que murió después de la Restauración; otras dos infantas, que subieron al cielo antes de la revolución de septiembre, y las infantas doña Isabel, doña Paz y doña Eulalia, que son las que viven.

Tiene ocho nietos: el rey don Alfonso XIII, la princesa de Asturias y la infanta doña María Teresa, de su difunto hijo el rey don Alfonso; los infantes don Fernando, don Alfonso y doña Eulalia, de su hija la infanta doña Paz, y los infantes don Alfonso y don Luis, de la infanta doña Eulalia.

La figura de la reina Isabel es una de las más interesantes de la historia contemporánea, y el período de treinta y ocho años en que ocupó el trono, muy digno de estudio, porque en él se verificó el desenvolvimiento de España en la vida moderna.

De esta época van quedando pocos personajes entre las damas actuales de su majestad la reina regente: lo han sido doña Isabel; la duquesa viuda de Valencia, la marquesa viuda de Ayerbe, la marquesa viuda de Sierra Bullones, la duquesa de Denia la de Medina Sidonia, la de Fernán Núñez, la condesa de Sástago (actual camarera mayor), la marquesa viuda de San Felices, la duquesa de Baena, la marquesa viuda de Molins, la marquesa viuda del Nervión, la duquesa viuda de Hija, (actual dama de la augusta señora), la condesa viuda de Superunda, la de Heredia Spinola, la duquesa de Villahermosa, la condesa viuda de Torenó y la condesa viuda de Torrejón.

La condesa de Sorrondegui, que es hoy dama del servicio particular de S. M. la reina regente, desempeñó idénticas funciones con la reina Isabel.

De los que han sido ministros con esta señora, recordamos al general Concha, a don Alejandro Llorente y al actual presidente del Consejo de ministros.

La reina Isabel vive hoy por completo alejada de la política, y ocupando habitualmente el palacio de Castilla, en París, donde es muy respetada y querida.

Lo de Cuba

Noticias del 14

Episodio dramático

Al jefe de una partida de rebeldes que se había apoderado del caserío del Santo, le presentaron uno de los vecinos, delatado como espía de las columnas españolas.

Pruebas ó presunciones hicieron que fuese condenado el espía a morir ahorcado.

Iban los insurrectos a ejecutar sin dilación la sentencia, cuando pensaron en dar al que había de morir los consuelos y auxilios de la religión y llamaron a un sacerdote para que le confesara y le absolviera.

Acudió puntual el sacerdote, pero más que a fortalecer el ánimo del reo, se dedicó a exhortar a sus matadores con tal unción y persuasivo acento, que el reo fué perdonado.

Un fracaso

Ha impresionado honradamente a la opinión la inesperada noticia de haber sido desarmado un destacamento de la Armada, que montaba un barco menor de vela.

Ha acaecido el lamentable suceso en la ensenada del Aserradero, entre el río seco y Nunanima (?) al pie de la Sierra Maestra, a unos 40 kilómetros de Santiago de Cuba.

Las noticias particulares cuentan que el barco era un pailebot mercante armado en guerra, y tripulado por doce marineros al mando de un teniente de navío, destacado del crucero «Reina Mercedes».

A bordo había, además de los fusiles de reglamento en la Armada, una ametralladora.

No se conocen detalles de la sorpresa que seguramente precedió al abordaje del buque.

Sabese solamente, y esto lo confirman informes oficiales, que los insurrectos penetraron en gran número a bordo, hicieron prisionera a toda la tripulación, que se rindió y se apoderaron de la ametralladora, de los fusiles y de las correspondientes municiones.

Recogido cuanto les convino, abandonaron los insurrectos el pailebot, y dieron libertad a los tripulantes al marcharse.

El buque fué conducido por sus tripulantes desarmados a Santiago (Merced).

Se está instruyendo sumario contra ellos.

Confirmación oficial

Está oficialmente confirmado en todos sus puntos el apresamiento de un pailebot en una ensenada del departamento oriental por los insurrectos que obligaron a rendirse a los marineros de guerra que montaban el barco.

El comandante del buque ha sido detenido, y se le instruye sumaria, apresurando los trámites.

Defensa de un poblado

Una partida latro-faciosa puso cerco al poblado de Los Guayabales, con intento de apoderarse de las viviendas y entrar a saco en ellas.

La población en masa acudió a la defensa.

Casi todos los vecinos tienen armas, y los que no las tienen cerraron animosamente contra el enemigo, no mas que con machetes y palos.

De esta manera salvaron el poblado y rechazaron a los agresores.

Caserío incendiado

La partida del cabecilla Socorro logró entrar en el caserío de Crimea.

Consumados cuantos atropellos podían imaginar, los insurrectos pegaron fuego al caserío.

En los momentos en que comenzaban el incendio, llegaron tropas que ahuyentaron a los rebeldes con sus descargas, logrando hacerles siete prisioneros.

Muerte misteriosa

Ha muerto asesinado un comandante de voluntarios, destinado a Macagua.

Créasele víctima de una venganza personal.

La partida de la Habana

La partida levantada en el potrero de Sotolongo, cerca de la Habana, ha quedado completamente disuelta.

Se han presentado 14 de los individuos que la formaban, y los demás van a hacer lo mismo de un momento a otro.

El general en jefe

El general Martínez Campos marchó a Cienfuegos, y despachó la correspondencia en la misma estación del ferro-carril.

A las cinco de la tarde de ayer se embarcó en el vapor «Villaverde», destinado a su servicio, para marchar a Santiago de Cuba.

Aclaración

Se han dado explicaciones oficiosas, según las cuales se deduce que el apresamiento del pailebote carece de la importancia que en un principio se le dio.

Trátase de un pequeño buque de vela que presta servicio en calidad de pontón, anclado junto a la costa en la caleta del Aserradero.

Al menos descuido ó a la mas pequeña falta de vigilancia, se exponían a una sorpresa los tripulantes del barco.

NOTICIAS

La empresa de aguas potables de la ciudad, apoyándose en una concesión y contrato cuyo espíritu, letra y aplicación no queremos entrar a discutir, siempre que tiene necesidad de hacer en la vía pública alguna obra necesaria a la explotación de su negocio, lo pone en conocimiento del alcalde por medio de unos papellitos im-

presos en que se dice

«El director de las aguas potables de esta ciudad, da aviso a V. E. de que para la explotación de las mismas aguas, es necesario abrir un boquete...»

y que va firmado por orden por el albañil de dicha empresa. Tuvo esta necesidad de llevar a cabo en varias calles de la ciudad obras de alguna importancia, y fué por el medio acostumbrado a participarlo a la alcaldía por conducto del arquitecto municipal, pero éste, creyendo que si en cumplimiento de las ordenanzas, un vecino, para reconstruir un simple tabique de la habitación más arrinconada de la casa necesita autorización del ayuntamiento, con mayor motivo será necesaria esta para abrir zanjas en la vía pública que forzosamente han de dificultar la circulación, rechazó el volantito impreso y dijo al portador que en forma conveniente se solicitase el permiso del ayuntamiento. Entonces el director de la empresa, en papel, sellado de a peseta y exhibiendo la cédula personal, se dirigió al ayuntamiento, esperando la resolución de éste; el alcalde decretó; el arquitecto informó, la comisión respectiva dictaminó, el consistorio acordó que el asunto quedase para su estudio 8 días sobre la mesa, la empresa comenzó las obras, el arquitecto las mandó suspender y la alcaldía, en uso de sus atribuciones, mandó deshacer lo hecho y así está la empresa esperando la resolución del ayuntamiento que, seguramente, autorizará dichas obras mediante ciertas condiciones que la empresa tendrá que acatar.

Esta es la historia de lo sucedido y que motivó un suelto publicado en la edición de LA LUCHA del día 9 del corriente, sin comentario alguno, suelto que pretende contestar el señor Artau en su remitido del día 12 que comienza negando que la empresa de aguas solicitase autorización alguna del ayuntamiento único punto de su remitido que contestamos en estas líneas ya que en los demás no pretendemos entrar.

¿Si para todas las obras en la vía pública mandaba la empresa un simple aviso impreso al ayuntamiento y las llevaba a cabo sin ulterior resolución y para las en cuestión se dirige a la corporación en papel de oficio, enseñando la cédula, sufre informes, dictámenes y dilaciones, acata disposiciones y demás, es ó no que esta vez ha solicitado autorización del ayuntamiento para practicar obras que es lo que nosotros hicimos constar tan solo? ¿Tiene razón LA LUCHA ó el señor Artau, la primera afirmando con argumentos y pruebas y el segundo negando solamente para encontrar motivo de decir al público lo que, repetimos, nosotros no queremos tratar?

—Compuesto ya y como hicimos constar, tuvimos que retirar entre otros, el siguiente suelto de nuestra edición anterior:

Al practicar el día 10 el reconocimiento final de los aprovechamientos forestales en la «Estremera» de Caralps el sobreguarda de aquella comarca don Emeterio Ruiz acompañado de una pareja de la guardia civil del puesto de Ribas, observaron que en los sitios canales de «Sallent» y «Ras» habían sido cortados hacia poco 114 pinos y conducidos a la iglesia en construcción de Nuria en el mismo monte, hallándose dentro de las bóvedas ó naves de la misma 96 piezas de 50 a 80 centímetros de circunferencia y de 4 $\frac{1}{2}$ a 5 $\frac{1}{2}$ metros de altura, y los 18 restantes colocados para sosten del tejado. La leña menuda de dicha corta había sido aprovechada para alimentar el fuego de un horno de cal destinado a las obras en construcción. También observaron que en el sitio «Bosques» se habían cortado durante el verano 8 pinos de 110 a 125 centímetros de circunferencia y de 8 a 11 metros de altura, cuyos productos se hallan en el mismo sitio que los primeros, habiéndose aprovechado en este mismo sitio las ramas de pino para lumbre en los hogares unidos al santuario.

De todo esto fué presentada la correspondiente denuncia al alcalde de Caralps. A eso de las 4 de la madrugada del domingo, se presentó a la pareja de viji-

lancia que prestaba el servicio en el barrio de San Pedro, el cabo del resguardo de consumos don José Pascual Miralpeix, dándole cuenta de que habiendo sido agredido por cuatro hombres en la cuesta de Montjuich á unos 50 ó 60 metros de la puerta de San Pedro y en ocasión en que estaba practicando el servicio de vigilancia, había dado un fuerte bastonazo á uno y había disparado contra otro dejándole cadáver.

Dióse del hecho conocimiento al juzgado que se trasladó al sitio de la ocurrencia, procediendo al levantamiento del cadáver y detención del señor Pascual que voluntariamente se puso desde el primer momento á disposición de la autoridad. El cadáver resultó ser de Francisco Salvatella y Roure, al que se le encontró una llave y 0'50 pesetas en calderilla. En el sitio de la ocurrencia había una pistola, una manta y una moneda de 0'10 pesetas.

Es difícil de saber lo que precedería á la muerte del Salvatella. En esta duda y solo como á información, haremos constar una versión que hemos oído, sin duda de procedencia del señor Pascual. Iba éste por dicho camino envuelto en una manta y con un bastón en la mano cuando oyó un «alto á la ronda»; sabiendo que las rondas solo la forman dos personas, se escamó y contestó, «alto al jefe de noche» avanzando hacia el grupo de donde había salido el primer grupo y que estaba formado por cuatro hombres. Cuando el señor Pascual estuvo en contacto con los del grupo, uno de éstos se abalanzó sobre él intentando sujetarle, pero pudo desasirse y darle un fuerte garrotazo en el rostro. En tanto, el señor Pascual oyó un ruido como el que produce una pistola al amartillarla y sacando su revólver disparó contra el Salvatella á quien el proyectil le penetró en la cabeza dejándole cadáver. Visto esto, los tres restantes del grupo huyeron y el señor Pascual fué á dar cuenta del hecho á la autoridad.

Esto es lo que se nos ha dicho y que nosotros no afirmamos ni negamos, si bien lo juzgamos verosímil resistiéndonos á creer que el Salvatella, sujeto de muy reprochable conducta ante la sociedad y sobre todo ante su familia, fuese para nada bueno á aquella hora por aquel camino viviendo en esta ciudad á la que no conduce desde Pedret, que fué en donde pasó la noche.

El señor Pascual procedió de la guardia civil y es persona de buenos antecedentes y muy estimada de sus jefes.

—Ha sido nombrado ecónomo de Puigcerdá el reverendo Antonio Carrera y Fabra.

—Hoy cumplen 54 años que el general Espartero fusiló á uno de los generales más apuestos y bravos que en el siglo que termina tuvo España.

Don Diego de León la primera lanza de nuestro ejército como entonces decían de él, fué víctima de las revueltas políticas que por tantos años amargaron á la patria causándole perjuicios enormes y derramando sobre ella sangre de hermanos, muchas veces inútilmente.

El general León murió como valiente, inmutable, con entereza y señalando á los soldados el sitio del corazón para que apuntaran á él.

—Por la subinspección del 4.º cuerpo de ejército se cita, para enterantes de asuntos que les interesan, á los soldados licenciados José Tarrés Serra y José Sans Esteba, con residencia en esta provincia.

—De *El Ampurdanés* de Figueras de antes de ayer:

«En uno de los días de la pasada semana el vecino de La Escala Miguel Gironella, fué herido por José Magret, ex-alcald del juzgado municipal de la citada villa.

Según se nos dice, el hecho ocurrió de la manera siguiente:

En un bosque del manso Torre Farrana se encontraron los citados individuos, disparando el Magret tres tiros de revólver al Gironella, causándole, al parecer, tres heridas, una en un brazo, otra en el muslo y otra en el costillar izquierdo. Con todo, el herido logró echarse sobre el Magret, á quien desarmó del revólver y de una escopeta que llevaba, mordándole

además, en una oreja, después de lo cual el Gironella se marchó á su casa.

Anteayer, viernes, el agresor fué capturado por la guardia civil, ingresando en la cárcel de La Escala.

Como que en el asunto ha intervenido el juzgado, estamos dispuestos á rectificar cualquier inexactitud que hayamos podido cometer en la reseña del hecho que dejamos apuntado.

—Se está trabajando—y ya era hora!—para el definitivo arreglo entre el ayuntamiento de la ciudad y la sociedad «La Aurora» en el asunto que motiva el pleito que se sigue entre ambas entidades. Al efecto, tenemos entendido que hoy celebrarán una reunión amistosa un representante de la «La Aurora» y 3 del ayuntamiento que pueden ser los señores Espoña, Bajandas y Boxa, nombres que nos ofrecen la garantía de que con todo celo han de velar porque en ningún caso quede la ciudad perjudicada.

—Por el arquitecto provincial se ha aprobado el expediente para la reparación extraordinaria del templo parroquial de Puigcerdá.

—En la universidad de Barcelona ha recibido el título de maestro normal, el profesor de la escuela pública de Vidreres, don Juan Bautista Fitó.

—En vista de los robos que se cometieron en la noche del sábado en el trozo de carretera de Anglés á Amer, el somatén dió una batida por allí que dió por resultado ver á los ladrones que al divisar al somatén se dieron á la fuga. Disparó contra ellos el somatén hiriendo á 2 que, heridos y todo, continuaron huyendo con los demás.

Sospechando el comandante jefe auxiliar de aquel cuerpo armado en este distrito señor Cañizal, que alguno de los huidos podía haberse refugiado en esta ciudad, reclamó el auxilio del jefe interino de vigilancia de la provincia señor Enseñat, empezando juntos á practicar las averiguaciones conducentes á encontrar en la célebre casa de comidas de José Codina—célebre por refugiarse allí casi toda la gente de mal vivir que cae sobre esta ciudad—á dos sujetos, Juan Sancho Reverter, de Alcanar (Tarragona) y Sebastián Salas Oriola de Vilagrassa (Lérida), ambos sospechosos de complicidad en los robos citados y que no pudieron justificar su presencia en aquella casa, previamente negada por el dueño del establecimiento. En vista de esto, fueron ambos puestos á disposición del juzgado.

—Ha fallecido en La Bisbal el procurador de aquel juzgado don Juan Marqués Font.

R. i. p.
—Se ha recibido aprobado en todas sus partes, el expediente instruido por el ayuntamiento de esta ciudad para la construcción de un nuevo matadero.

Damos la enhorabuena al ayuntamiento y á cuantos se han interesado en el pronto despacho de un asunto tan interesante para la ciudad, entre los que se encuentran los señores conde de Serra y gobernador civil de la provincia.

—Ha sido alta en el regimiento de Guipúzcoa, el segundo teniente don Enrique Paz Elena, procedente de la academia de infantería.

—El Papa, á instancias del señor obispo de esta diócesis, ha autorizado á los capítulares de la Catedral de esta ciudad para que usen solideo y alza-cuello morados, botones y ribetes del mismo color en la sotana y borla verde en el bonete.

—Un colega local da en su edición de antes de ayer la voz de alarma, acerca de los casos de tifus que dice se registran en esta ciudad y que tienen por desgracia fatal desenlace, añadiendo que en una casa situada en una calle muy céntrica de esta ciudad han fallecido en pocos días de dicha enfermedad dos personas.

Qué hacen pues esas juntas de sanidad?

—Se halla ya organizado el viaje de recreo á Burdeos con motivo de la exposición, y al propio tiempo al santuario de Lourdes. El tren expreso ó rápido especial, que tomará únicamente viajeros en Barcelona, Granollers, Empalme, Gerona y Figueras, saldrá de Barcelona el día 25 del

actual, á las 7'30 de la noche.

El regreso se hará saliendo de Burdeos al anochecer del 29 para llegar á Barcelona á las 7'8 mañana del 30. Los billetes de ida y vuelta á precios reducidos, se expenderán por vía directa y por vía Toulouse-Lourdes, Tarbes, para permitir la visita á Lourdes.

—Por la alcaldía se ha dado orden á las tabernas de esta ciudad para que cierren las puertas de sus establecimientos á las 11 de la noche, encargando á los vigilantes nocturnos del exacto cumplimiento de esta orden.

—Según dicen de Blanes, la epidemia diftérica descendiendo por fortuna rápidamente, no habiéndose registrado nuevos casos y hallándose los pocos atacados en franca vía de curación.

—Ha tomado posesión de su cargo el director de la cárcel de La Bisbal recientemente nombrado, don Luis Fernandez.

El que desempeñaba dicho destino don Bernardo Otero, ha sido destinado á Balaguer.

—Por real decreto de 7 del corriente, se ha creado una medalla en recuerdo de las penalidades y de los hechos gloriosos de armas en las campañas de Mindanao.

—El día 26 del actual á las 11 de la mañana se procederá en la delegación de Hacienda de esta provincia, á la venta en subasta pública de las siguientes mercancías distribuidas en 3 lotes: 12 piezas, pesando 42 kilogramos, tejido de lana y algodón de valor 306 pesetas y 9'300 kilogramos tejido de algodón en varios trozos de valor 22'50 pesetas.

No se admitirán posturas que no cubran la tasación, y el importe del lote se abonará en el acto de su adjudicación.

—Ha recibido la reválida en la facultad de medicina de Barcelona para la carrera de matrona, doña Teresa Dalman y Serra de esta provincia.

—Cumplimentando una orden del juzgado, el inspector de vigilancia señor Enseñat detuvo ayer y puso á disposición del mismo, á un primo del sujeto que murió antes de ayer á consecuencia del disparo que le hizo el cabo del resguardo de consumos señor Pascual y de cuyo hecho damos noticia en otro lugar.

—Dice *El Distrito Farnense* en su sección de Tossa:

«La abundancia de delfines hace que nuestros pescadores se hayan visto precisados á abandonar la pesca de la sardina, pues los pocos que estos días han salido á la mar con ese intento, solo lograron regresar con costosas averías en las redes.

Podemos, pues, decir que por ahora ha concluido ó poco menos dicha clase de pesca, gracias á los intrusos que, metiéndose donde no debieran, causan perjuicios de cuantía á la gente de mar cuya existencia resulta cada día mas difícil.»

—Han obtenido el título de bachiller en artes con nota de sobresaliente, después de haber alcanzado dicha nota en todas las asignaturas, en el instituto de segunda enseñanza de Figueras, las señoritas doña Maria Girbal y Riera, doña Teresa Jordi y Jofra y doña Catalina Jordi y Jofra.

—Han sido ascendidos al empleo de sargentos los cabos de Guipúzcoa Ramón Lardier Allué, José Verdú Guillen, José Santa Maria Perez, Gonzalo Ballester Ballester y Juan Vanacloy Carrió.

—En la iglesia del Carmen se celebrarán hoy varios cultos en honor de Santa Teresa de Jesús. Habrá misas durante toda la mañana y cada media hora, y á las 10 se cantará un solemne oficio. Del panegírico de la santa está encargado el notable orador sagrado reverendo Odón Rosa.

—La alcaldía ha abierto un concurso para la confección de 8 capotes con esclavina, para los guardias municipales, 2 sin ella para los alguaciles y 8 roses para los primeros, en cumplimiento del acuerdo tomado por el ayuntamiento en sesión del día 7 del corriente.

—Los telegramas de ayer acusaban tranquilidad en el Ferrol.

—Una persona de buen gusto y aficionada á la horticultura rara que reside en Tossa, adquirió semillas de tomates procedentes de la China, que sembró y ha

cuidado con verdadera solicitud, logrando al fin magníficos ejemplares de color amarillo, como lo son los del país de que proceden, de sabor muy exquisito y resistentes á todas las plagas y enfermedades que destruyen los del país.

En vista de este satisfactorio resultado, es de creer que seguirán las pruebas.

—Ha sido destinado al regimiento de Guipúzcoa de guarnición en esta plaza, el segundo teniente don Antonio García Vieites procedente de la academia de infantería.

—El cólera decrece notablemente en Tángier.

—Con las nuevas investigaciones practicadas, llega á los 80.000 duros el valor que se calcula tienen los efectos robados por la sociedad de ladrones en el dique de la compañía trasatlántica.

—Ha sido resuelto como lo tenía informado la diputación provincial, el incidente electoral de Amer.

Damos á nuestros amigos la enhorabuena.

—De nuestro colega *El Distrito* de La Bisbal:

«Dícese que una importante casa de comercio está en tratos con la compañía del tranvía del Bajo Ampurdán para la compra de dicha línea férrea. Nos alegraríamos se llevara á cabo la compra, porque en tal caso dicha casa de comercio utilizará el tranvía para el transporte de mineral precedente de unas minas que tiene en explotación; para ello establecerá trenes que cargados de mineral llegarían á esta para ser transportado á los vapores de carga que todos los días tendría dispuestos á dicho objeto.»

—Por real orden fecha 2 del actual, se ha fijado al ayuntamiento de Caldas de Malavella nuevos cupos de consumos, para 1896-97 y años sucesivos, consistentes en 3.908 pesetas por dicho concepto, 488'50 por sal y otras 488'50 por alcoholes, en razón á los 1.954 habitantes que tiene dicho distrito en el censo de población.

—Los recientes desórdenes entre armenios y mahometanos en Turquía, han causado setecientos muertos, heridos ó contusos.

—Para hoy está señalada en esta audiencia provincial la vista en juicio oral y público por jurados, de la causa que, procedente del juzgado de Figueras, se sigue por el delito de robo contra Ramón Vila Corominas al que defenderá en el acto del juicio el abogado de este colegio don Idefons Ruiz y representará el procurador don Cándido Casellas. De la causa es ponente el magistrado don Vicente Sangenis.

—En Maubenge de (departamento del Norte, Francia) ha sido inaugurado un monumento á Carnot.

—Ahora se asegura en Madrid que no serán 80.000 sino 99.400 los hombres que entraron en el último sorteo y que serán llamados al servicio de las armas.

Los componentes son en proporciones racionales y exactas

(Desconfiar de las imitaciones)

Barcelona 22 mayo 1886.

En mi clínica particular de enfermedades de la garganta, he podido observar el beneficio que reportan los enfermos de *tuberculosis laríngea* casi siempre concomitante con la evolución de igual proceso en los pulmones, con el uso del aceite de higado de bacalao y los hipofositos de cal y de sosa. La Emulsión de Scott es una forma farmacológica sumamente recomendada por contener dichos compuestos en proporciones exactas, y por ser mucho más agradable al paladar y fácil de digerir que el aceite simple de higado de bacalao, circunstancias que facilitan mucho su uso particularmente en los jóvenes enfermos.

Dr. JOSE ROQUER-CASADESUS.
Especialista en las enfermedades de la garganta.

UNA COQUETA

Dicen que los ojos son dos misteriosos balcones, donde nuestro corazón, al perder sus ilusiones, se asoma con aflicción. Pronto los puedes cerrar; porque no debes tener, siendo tu oficio engañar, ni ilusiones que perder, ni corazón que asomar.

Constantino Gil.

Boletín religioso: Santos de hoy.—Santa Teresa de Jesús vg.—Santos de mañana.—Santos Galo ab. Efigo mr.—Cuarenta horas: están en la iglesia del Mercadal.

Tipografía de La Lucha plaza del Grano 6.

PILDORAS

del Dr. AYER

Son las mejores purgantes, son puramente vegetales

SON FÁCILES DE TOMAR Y DE DIGERIR, SON AZUCARADAS.

Curan los Dolores de Cabeza, Curan la Dispepsia, Curan el Estreñimiento, Curan los Desarréglos del Hígado y Abren el Apetito.



Nadie debe estar sin una cajita de las Pildoras Purgantes, del Dr. Ayer, para poder tomar una pequeña dosis, a los primeros síntomas de indigestión, y evitar así un sinnúmero de enfermedades.

Preparadas por el Dr. J. C. Ayer y Ca., Lowell, Mass., E. U. A.

PRIMER PREMIO EN LAS

Exposiciones Universales de Barcelona y Chicago.

LO POEMA DEL COR

Por Teodoro Baro.

La prensa de Madrid y la de Barcelona dan a esta obra la importancia de un acontecimiento en la literatura catalana. Tiene el libro mas de 300 páginas con unos 70 grabados de Martínez Cubells, uno de nuestros mas ilustres pintores de la Real Academia de Bellas Artes; Lucas Villamil, artista notable, y Uria, profesor de la Escuela de Bellas Artes de Valladolid. Se vende en las principales librerías a 4 pesetas el ejemplar, en rústica, y 5 lujosamente encuadrado con relieves, colores y dorados. También pueden hacerse los pedidos, incluyendo su importe, a los Sres. Henrich y Comp.ª, Barcelona, quienes enviarán la obra certificada a vuelta de correo.

Advertisement for 'FALTA DE FUERZAS' medicine, featuring 'EL HIERRO BRAVAIS' and 'ME NEMIA'.

Advertisement for 'PAPEL' (paper) with text: 'En la imprenta de este diario se reciben anuncios mortuorios hasta las 6 de la tarde para la primera y cuarta página...'.

PASTILLAS BONALD

CLORO-BORO-SODICAS CON COCAINA

Estas pastillas las recomiendan eminentes profesores, porque reúnen a la acción calmante, tónica y anestésica de la cocaína, la astringente y anupútrida de los compuestos bórico y la eliminadora del clorato sódico.

NOTA: Tenemos preparadas pastillas de cocaína y mentol. De cocaína, codeína y mentol, para cuando los señores médicos las consideren indicadas. Pidanse en todas las farmacias y droguerías. En Madrid; Farmacia del Dr. BONALD, Núñez de Arce, 47, antes de guerra.

Large advertisement for Nestlé's 'HARINA LACTEADA NESTLÉ' with an image of the product tin and detailed text about its benefits.

Para pedidos, dirigirse a D. Rafael Romero, Jerez de la Frontera. Único agente en España

PARA SER ELEGANTE.

Segunda parte de Para ser amada, versión castellana de D. Eugenio de Ochoa. Precio: En rústica, 3 pesetas en Madrid y 3'50 en provincias. Encartonado a la Bra-de 3'50 en Madrid y 4 en provincias. Se encontrará en casa de los Editores, Bailly-Baillière e Hijos, Plaza de Santa Ana, 10 Madrid, y en todas las librerías de España y Ultramar.

INTERESANTE

Empleados de ferrocarriles.—Ingenieros.—Fondas.—Misiones religiosas.—Ciclistas.—Obras de beneficencia.—Militares encampana y mineros.

La mejor novedad del siglo

F. BENDER.—Tres Cruces, núm. 4 duplicado.—TIENDA Comida para dos personas, condimentada y preparada, por 20 céntimos.—Caldos instantáneos en tubitos, 25 céntimos.—Surtido de toda clase de legumbres, lentejas, habichuelas, patatas, guisantes, arroz, tapioca, sagú y pastas variadas.—Para cinco personas, 40 céntimos.—Chorizos de guisantes para 10 personas, 1,10 pts.—Exposición pública en Madrid, en el Salón del Heraldo.—Dirigir toda la correspondencia, pidiendo noticias y haciendo encargos, a don Gastón Massios, Torres, 7, Madrid.

NOTA. Descuentos.—De todo pedido que exceda de 25 pesetas, se hace un descuento de 10 por 100.—Pasando el encargo de 100 pts., se descuentan 15.—Hasta estas cantidades, los productos se remiten directamente desde Madrid. Cuando los pedidos sean de mayor importancia, se remitirán directamente por la fábrica, haciendo los encargos a la casa de Madrid que fijará, de acuerdo con el comprador, descuento y condiciones.

Advertisement for 'VINO AROUD con QUINA' with text: 'CARNE y QUINA. El alimento mas reparador, unido al Tónico mas energico. VINO AROUD con QUINA'.

Advertisement for 'la última y más práctica invención' featuring 'Kodinet' camera with text: 'TODOS SON CAPACES DE PRODUCIR FOTOGRAFÍAS MAGNÍFICAS CON la cámara fotográfica «Kodinet»'.

Advertisement for 'SANDALO PIZA MIL PESETAS' with text: 'PARA ENFERMEDADES URINARIAS SANDALO PIZA MIL PESETAS'.

Advertisement for 'Café Nervino medicinal' with text: 'Café Nervino medicinal. Nada más inofensivo ni más activo para los dolores de cabeza, jaquecas, vahidos, epilepsia y demás nerviosos.'.

Advertisement for 'GOTA, REUMATISMOS, DOLORES SOLUCIÓN del Doctor Clin' with text: 'GOTA, REUMATISMOS, DOLORES SOLUCIÓN del Doctor Clin. La Verdadera Solución CLIN de Salicilato de Sosa se emplea para curar: Las Afecciones Reumáticas agudas y crónicas, el Reumatismo gotoso, los Dolores articulares y musculares, y todas las veces que se quiera calmar los padecimientos ocasionados por estas enfermedades.'.

Advertisement for 'La Moda Elegante Ilustrada' with text: 'La Moda Elegante Ilustrada. Los representantes en esta capital de los Sres. A. de Cárlos é hijo de Madrid, son los Sres. D. Aniceto Paau, Paciano Torres y Martí y Carrol, en cuyas librerías se admiten suscripciones y reclamaciones y se facilitan números de muestra.'.

Advertisement for 'APRENDIZ' with text: 'APRENDIZ. Se necesita uno en la imprenta de este diario.'.